THE CHINESE MAIL.
No. 5, WYNDHAM STREET
No. 8309
SEPTEMBER 16 1895

香港華字日報

新聞行情日派
星房虛昴停印
今日另出附張

週年價銀五員
每月價銀半員
閏月加銀五毫

光緒式十壹年歲次乙未七月廿八日 禮拜一
第八千八百零九號

香港上海銀行

茲將香港附貯銀両息價列下 計開
叁個月期週息式厘半算
陸個月期週息叁厘半算
拾式個月期週息肆厘算
香港一千八百九十五年 八月 一號 告白
總司理人湯麻士昃敬

濟安洋面保險有限公司告白

敬啓者本公司實銀資本銀一百萬員專保內地外洋及來往中外國各港口岸輪船桅船并貨物無意外之虞所有保險章程倣照英例辦理務臻妥善諸尊賜顧本港請移玉到本公司或埠則在代理人處投保是荷此佈
光緒二十一年七月初四日 承命司理人陳賡雲謹啓

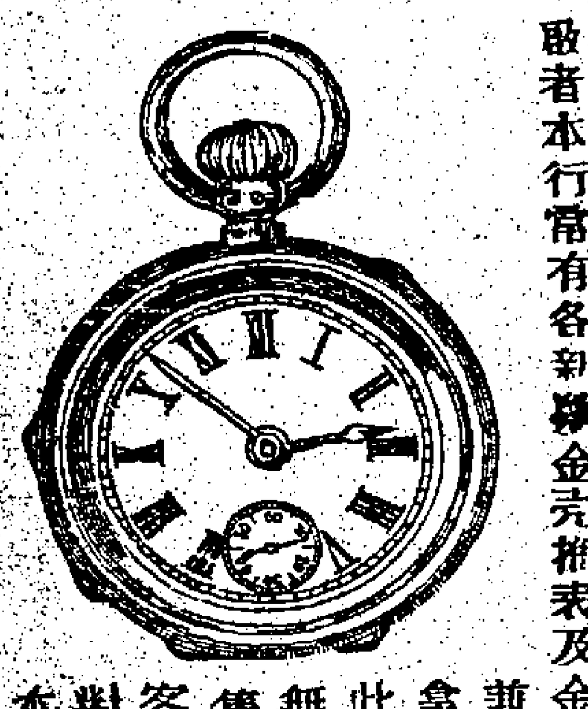
安泰公司分派花紅告白

謹啓者本公司自甲午年四月起至乙未年三月結止是爲過年今議於八月二十日將是年溢項撥出分派花紅凡賜顧生意者不論本埠外埠除已扣現及低收價者不得派送花紅外其照常交價每百員送回花紅銀二十員凡有欠到本公司帳項祈早日交清如不交清不能領取花紅其於是年帳項已清者請將收到保費實數列單到來俾核實後塡計憑單照送屆時將單到本公司寫字樓收取若不列單到來本公司即按數簿照算送派或有錯漏無得追補特此佈聞
光緒念壹年七月廿日安泰保險有限公司何崑山啓

神妙風水 吳潤民先生

寒家姓胡世居開平縣儒夏里久欲在溪公洲新開村庄屢延地師將近百人不能決實及辛卯歲敦請吳先生初綫登岸一眼注定點出祠堂村坊位旋齊舉興創造新屋百餘間出入數千人迄今五年之久病患不侵水盜不犯實在奧妙順利萬香莫罄新祠算開闢第二之大新屋算沿海第一之多逐卷遂家添丁添喜萬事如意遂心算第一又第一因特佈告苦心於風水者愼勿輕忽錯過了肇慶開平縣溪公洲胡姓新村等公啓

上好金銀時鏢發售



啓者本行常有各款綠金壳推表及金袷頭表正夾板其馬表兼開面密面高華士表宜拿其馬表發售價極相宜此高華士表及宜拿表并無附搭別家嵩由本行代售廿有餘載中外馳名貴客賜顧請移玉至大鐘樓對上雲咸街第一號門牌本行採買是荷
乙未年七月初一日 利地架行啓

咸輝火燕 北亞燕梳告白

（分局遷寓）

啓者咸北兩燕梳公司開設多年專保岸上各屋宇并輪船棧貨物並私等件無不快捷規矩之處倘有光顧者極爲諸君光顧請移玉至鴨蛋街門牌九號金元號二樓內寓郵和軒面商價甚相宜此佈
光緒十八年十一月十三日架利治謹啓

些刺士燕梳分局遷寓

敬者巳豐打國士亞聯的燕梳公司開設分局多年屢蒙官商賜顧賠價快捷人所共知現分局遷寓文咸東街門牌廿號綿經三樓諸君光顧請移玉到本寓與陳賴山商便妥至于燕梳保費銀両須交到辦房蓋回圖章及簽字或交陳郁手收方爲妥也此佈
光緒二十年十月初九日 些刺士洋行首領陳禧謹啓

順城內西山廟重修告白

啓者我大良城內西山廟卜吉於本年閏五月內興工重修恐有棍徒僞造緣簿四處求簽爲此登佈各報專設號簿託各埠殷商代理如善信題簽請交後開各號取回收單免被棍騙茲將代理各號芳名列左
一在省城大新街萬源昌首飾玉器店 天津招商局 上海元芳洋行 澳門康公銀號 上環安發榮綢緞庄 打銅街愼宏銀號 燈籠街宏福庭前宮綸疋頭號 惠州水東街同福銀號 河南福場大街晉隆盛木號 龍江彩霞路恕和絲號 佛山公正街天寶金號 粉流街永安京布號 陳村舊墟晉豐鹹貨店 新墟永裕豐米埠 石岐沙崗墟中和綢緞店 江門新椰街夏田棧顯味號 西南萬源咸魚欄
光緒廿一年閏五月廿一日 順邑大良城內重修西山廟公所謹啓

吉地訪福主

此山由桐旗峰發脈同龍頭祖轉到本身左右分肋界清陰陽化出天葩文星結局應主奕世名臣不但封侯拜相已也丁有三人口富有千頃田糧果是識山者到眼即明矣大地名白雲山洞旗峰小地名大橫樓穴名仙人蹻脚離省城廿五里許本山界內青草白地並無舊墳直上一十九丈中闊九丈下闊六丈三尺上一心窩穴下一肚臍穴任憑福人擇取守山人范福壽住居百足嶺一問周知隨時可以引看

眞僞宜分

啓者劉賢堯堂始創於江西省城迨後遷至粵垣在新荳欄其昌街南約開張啟名賢讓堂原係劉譚兩姓合股發兌膏丹丸散於今十有餘年生意頗旺至前數年弟由城到港曾玲記二樓開設醫館賣藥醫症無不奏手成效此外並無分枝乃近日本港有無恥之徒冒稱戚友僞說得弟秘傳製造丸藥擅效弟所用之脈門血路童人板單依樣葫蘆以冀魚目混珠似此無恥疏狗誠之不如特誌數言用告客商凡買弟丸藥須細認板單方無貽誤此佈
光緒二十一年七月十八日 江西劉炳璋謹啓

全安火燭保險公司告白

啓者本公司實銀資本銀六十萬員專保屋宇貨倉家私貨物無火燭之虞所有保險章程倣照英例辦理卜吉本月十一日開辦凡華商賜顧專用華文保票以便稽核本公司寫字樓寓皇后大道西門牌第二號萬安保險公司內 諸尊光顧請到面議保價相宜此佈
光緒廿壹年二月初八日 總司理人周少岐謹啓

宏遠堂紙局告白

敬啓者廣東機器製紙公司創辦西國機器製造中國紙張在粵東省鹹步地方開設紙廠歷辦數年所出紙張潔白精巧屢蒙仕商光顧經已馳名近日消售日廣第恐外洋商賈涉採辦不便故今就近香港再托上環海傍南泰號內何子貞翁代理分局事宜本局常有漂白潔淨象印五刀 松雪印六刀 雙鶯印本槽白紙 紅蘭印六刀 百鹿印六刀 什色蜡箋信紙發行價極相宜 通行 貢川白紙 諸君光顧請移至步
乙未年又五月初三日 粵東宏遠堂紙局謹啓

好藥膏處告白

啓者本堂開創在香港歷已四十餘載所煉之拔毒生肌珠珀藥膏尚治遠年近日損手爛脚及一切瘡瘍難症等症百試百驗誠外科之靈丹也蓋此方秘家傳藥求地道親自製煉并無別傳出外今幸此膏通行日久海國馳名所辦往星架坡及金山等埠傳由本堂裝好附寄并無委托別號近有無恥之徒冒效本堂藥膏射今特用登日報倘蒙 賜顧請移玉或函至文武廟右側彭春之堂字號採買免爲若輩所欺以誤本堂之名幸幸
每両價銀式錢四分 每盎價銀壹毫至三毫
如欲辦往外埠者請至本堂面議 另有屢驗婦科丸
光緒二十一年五月十八日 彭春堂主人彭氏謹啓

香港中環丁和堂

竊以韓康市隱不妨賣藥以懸壺倘或序藥而成錄膏藥不辨上品中品下品概賣醫難以奏功醫能察五氣五色五聲非真藥不能速效至於不求地道而以僞雜贋藥爲事而以賤冒貴其爲害尤有不忍明言者也本店情殷普濟技無郭玉之能志切博施竊乏□金之術爰設肆以貨藥惟利物而便人搜羅必盡良材竟豈無非實價不圖射利有如蘇井靈□略取微資聊效董林栽杏
甲午十月初十日 本堂主人陳賡如謹白

聲明告白

敬啓者本堂但凡買貨銀口不論多少俱是卽找清楚倘有別人經手是問概與本堂無涉特此聲明以免後論此佈
甲午年十一月十一日 皇后大道門牌一百零四號 正和堂主人陳賡如告

三益號

敬啓者本號開張多年有各款煤炭并安南鴻步塵炭鴻毛炭發客價甚相宜諸君光顧者請移玉至下環大王街海傍小號面議
乙未年五月念七日 三益號謹啓

聲明告白

啓者中環皇后大道門牌第一百二十八號正華興記餅食店內徐雲軒所佔股份經已七月廿一日退股不做所有已前揭借會項皆項等一概歸正華興記股東支理清楚此後不關退股人徐雲軒之事并已邀明眼目任由正華興記追收及正華興記生意盈虧一概與徐雲軒無涉特此聲明以免後論
光緒廿壹年七月念三日 承股份人正華興記全啓 退股份人徐雲軒

粵東省城二元宮道院告白

凡出家要知足守本份爲是因世事不古眞僞難分乃於光緒三年改爲光頂丫髻雙鬟裝以杜假冒本山名目也近年多有假冒雙丫裝髻並有不肯而逐出山門者往往在外簽題偏騙等等茲特告白 十方君子明察幸勿聽信僞道爲惑爲禱
乙未年七月十八日

禮昌煤炭

啓者本號專辦東洋上等柯那拿煤炭來港兼運入省城發售省港富商光顧請函至省本號照收便妥價値相宜此佈
乙未年又月初二日 省城源昌街中禮昌號司事人郭壽泉啓

杜美白丸

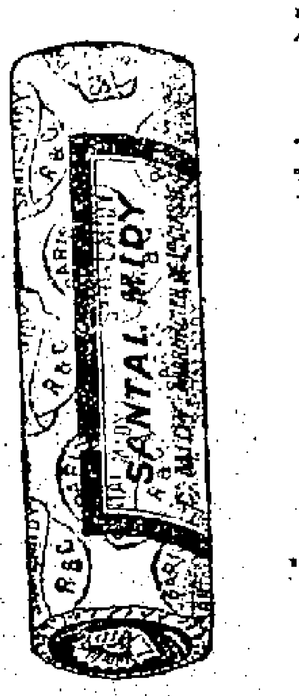
SANTAL MIDY

WHOLESALE

8, Rue Vivienne, 8

PARIS-FRANCE

新路地濁



(Chinois Hong-Kong)

新出華英字典彙選集成發售

每部價銀肆元

蓋自中外通商以來華洋人士重洋跋涉以貿和者固日臻衆矣但每苦其文字不同語言各異以致交涉貿易應酬間答彼此不通豈無遺憾耶久悉 少璁黃君致訂英文研究洋務無不推求盡善所著字典彙選集成之書雖僅一冊不下萬言卷首華英字典全經載備卷末英語撮要亦已附齊即如客商開荅華洋貨物稅則信札等種類繁多難盡詳述是書不特肄業英文者作爲初學之津梁即習洋務者亦當藉資以考證也乃用活字排印刻已告竣 每部擬實價洋肆元正 將見是書一出必有不脛而走之勢耳 士商賜顧請到本號購取是荷特此佈聞

寄售處 粵城雙門底聖教書樓 香港文武廟直街文裕堂 上海二馬路華彰洋貨店 上海三馬路格致書室 荷金山正埠祥機隆記

光緒廿一年七月初壹日 香港文武廟前萬卷樓書坊啓

屈臣氏

發冷藥散

屈臣氏揀選妙藥精製各項丹丸散戒烟精粉藥油藥水發兌

此藥散善能祛散寒痰疎解邪熱專治一切感冒四時不正之氣以致外邪侵入腠裡成爲寒瘧暑瘧乍冷乍熱牽連頭痛口乾遍身抖顫四肢沉倦等症即或無病平人服之亦能清補身體祛除痰熱最爲有益如患瘧疾者不拘寒多於熱熱多於寒均宜每日服此散三次每次以服六厘至分一二爲度用茶調服但瘧發之時候不宜服食須在未發之前既發之後服之可也如平人欲清補身體者則每次用散式厘用茶或酒調服自然見效 諸尊光顧請認準用龍麟件塔爲記則人不得冒效庶免有悞 乙未

每罇價銀 大七錢二分 中三錢六分 小一錢八分 七分二厘英

香港 粵城 上洋 福州 小呂宋

屈臣氏謹識

潘人和號

家製婦科毛雞藥酒

此酒專治婦人產後肚痛感冒風寒傷風癱瘓頭面浮腫發寒發熱飲食不思四肢困倦或經期前後腹痛等症最宜飲此酒立即見效至血塊血積一飲此酒亦能銷化痊愈永無後患功難盡述及治男子風濕癱瘓筋骨疼痛手足攣拘半身不遂面黃肌腫無動無力夜汗盜汗及小腸疝氣膀光子大等症皆能取效如神此酒以鮮手鷄爲主用良藥配製其方傳自異人屢試屢驗經救多人是男婦科妙品之聖藥也近見患此症者頗多故不敢家藏用以廣濟存心特設在省城太平門外獎欄街潘人和號督理莊發售每兩取回藥酒藥料本銀陸分正

乙未年 三月 初五日 廣東省城潘人和號主人謹啓

秘真 林立園[illegible]齡集 兒科

壯氣益血固腎添精立救男婦所有氣病血病另有兒科價銀壹分最驗虛痨吐瀉疳積在靖海恒順藥材行售另代售處 香港上環廣長泰行 老城衛邊街靖安玉器舖 廣府前新與隆銀號 漿欄街得元號銀店 典隆中約泰盛紙店 登龍街宏福銀號 太平市永安酒舖

聲明告白

啓者香港中市永隆菓菜欄西營盆永昌隆菓菜欄資本足用並無與人家揭借担保等項如有本號與別號交易揭借並担保等件是必要永昌隆李樹英的筆簽名方爲實據否即爲經手是問與本號無涉特此聲明以免後論

乙未年七月十六日 中市 西營盆永昌隆仝啓

告白

敬啓者本堂善舉兩粵幷行東省則宣講 聖諭分設各鄉落講室四十餘所並香港東華醫院保良公局常有發來男女難民均由本堂資遣回籍粵西則贈醫洋痘開設義學施給棉衣其所費固已不貲惟善豈數計見則必行茲建新堂於崗海門外樂安街業已落成忖思開萬善一木難支但各鋪埠本堂幷無緣部發行近爲目下彌縫暫託東華醫院與保良公局各紳董代爲勸捐所發緣簿無多皆各紳董經手的其望樂助 諸君近則交與本堂否則送交香港東華醫院或保良公局代收即發收單以昭慎重便無虛僞等弊還來有等棍徒藉端假冒無所不爲誠恐 告慎勿爲其蠱惑是禱

乙未年 七月 初四日 兩粵廣仁善堂謹白

正呂宋烟發客

啓者小呂宋意未耶拿烟廠揀選地道上等烟葉製造各欵星妹雙仙花墨雙馬嘜呂宋烟經已馳名其雙馬嘜中更有二百庄白結度爐尤爲冠冕氣味香順多蒙採客品題惟近有雜號二百庄爐移贓買者須留心細察真僞庶免魚目混珠由庚寅年特設一號在香港上環百步梯對面合盛樓發售以便 寶商採辦及承辦各欵呂宋烟欵式太多皆真價宜倘蒙賜顧請到本號面議是荷

正黃祥華如意油 項上串炮寄賣

癸巳年 四月初十日 香港上環合盛隆謹啓

咸比打蘭士亞蘭的火燭保險燕梳公司告白

啓者咸北打蘭士亞蘭的火燭燕梳規矩極爲穩當極快倘貴客賜顧請移玉至中環禪臣洋行辦房黃培園議成請至上環文咸大街恒裕益內關玉與面商便是

光緒十二年 八月 初四日 代理人禪臣公司謹啓

杏春園衛生藥酒

嗣以滋生百病全賴藥酒以祛除病魔不夏損每多而邪患蓋由方不得宜藥非地道所致也本園衛生藥酒不惜工本祖傳良方能治先天不足後天失培男子精神不足女子月經不調久不受孕元氣虛弱步履艱難風濕腳氣水土不服等症飲之最效本園開創歷今數十載中外馳名 士商光顧路途遙隔用特分校一棧在香港上環文咸東約開張今分校一棧在香港上環杉木欄利便各埠採辦凡士商賜顧請移玉步庶不致悞

壬辰 五月初三日 杏春園主人黃月亭啓

粵東省黃祥華始創如意油各項丸散參茸玉桂發兌

本號祖傳如創萬應如意油歷蒙 士商賜顧中外馳名此方並無傳授別人近多無恥之徒用僞藥混充本堂如意油假冒招牌欵式悞人非淺茲於光緒二十年正月特用水印單紙由起便見以別真僞而杜假冒 諸尊光顧請認真黃祥華字號有水印爲記庶不致悞

萬應如意油 參茸固本丸 八寶紅靈丹 鹿茸三鞭酒

參茸衛生丸 婦科吉祥丸 神效萬靈茶 參茸衛生酒

參茸寧神丸 百藥珍珠散 兒科回春丹 滋補白鳳酒

老舖在粵東佛山鎮文明里開張 一棧在豆豉巷中約開張

一舖在省城大南門內雙門底開張 一棧在太平門外樂欄街開張

光緒二十年 正月 十九日 粵東省佛黃祥華謹佈

中外衆保險有限公司告白

佈告各股東

啓者本公司第二十九屆股東衆會現定期於本月廿八禮拜六正午十二點鐘在香港本公司總寫字樓舉行並將值理人生意報章及計至四月三十號止之數目並議分派溢利事宜再者本公司轉股票冊准由本月十五號起至廿八號止暫停轉換此佈 乙未

一千八百九十五年九月七號

奉值理人命司理人匯啓

聲明告白

啓者本公司自截收股份之後公議另製票摺隨將已前經發各號一律更換以昭劃一今將新正格式之股票息摺業已製就特此奉知請 各股東即將前領票摺或收單到本公司更換以便存據嗣後所有本公司于本年七月十四日已前所發之股票息摺及收單均作廢紙合並聲明

光緒廿壹年 七月 廿二日

順德北水與利蠶子公司

總理周超岳會理尤其洞謹啓

寶路公司告白

啓者本行現有新到玩要公仔製作精巧另有各色洋貨諸君採買請移玉至本行可也

乙未年 七月 廿一日 寶路公司啓

不可不知

華興照相樓在香港中環街市對面開設有年樓上陳設雅潔男女合宜其中琴書劍佩園景花木無所不有袍掛譜服泰西裝飾僧尼道袍班中戲服女客外江時粧衫褲花裙大衲無一不備凡來賜顧者任由要什麽裝飾本樓既分文不加并擬每欵多送一張以廣招徠本主人雖能不惜資本時致新法既真材實料精益求精如晒磁片牙片放大相與及一人照出數人之法俱極神妙令人喝彩至於油相油畫無不精工價錢公道童叟無欺爲此佈 聞

光緒廿壹年二月十二日 華興照相樓謹白

得利[illegible]煤炭發售

啓者本號自運日本各[illegible]利馬亞佳[illegible]各[illegible]煤甚佳並常有[illegible]社[illegible]煤炭又有新到[illegible]巴利炭發客 貴客採買者請至利源東街志[illegible]本號面議是荷

壬辰年正月初七日 志安號[illegible]

瑞昌號告白

本號精製生雪梨生茅根各色酒膠向來不惜工本叨蒙中外諸公信愛久以馳名近有無恥之徒假冒小店招牌以僞亂真茲於光緒十八年六月份將換各色招紙並無分枝別處仕商賜顧請認粵東省揚仁南瑞昌號老酒庄庶不致悞

光緒二十年元月十五日 瑞昌號謹啓

遺失股票

啓者順德北水與利蠶子公司股份弟占壹股其股票係第十三號茲該股票息摺等已於本年四月間失至今搜尋不着現已報明與利公司換回新股票息摺如有拾得該號舊股票息摺是爲廢紙特此聲明

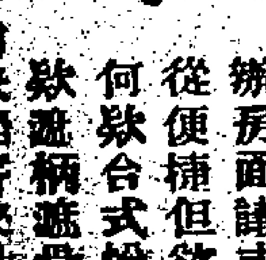
乙未年 七月 念壹日 弟鄭玉書謹啓

集益棧自銀出揭告白

啓者本棧常有銀出揭息甚相宜如合意者請到永樂街門牌第壹百號均和隆面議便安

乙未年 七月 廿一日 香港集益棧啓

絲絹通心鋼骨遮



茲者本行有法京上藝仁埠常到來時欵等新式斜紋絲絹通心鋼骨洋遮出售如貴客欲採辦者請至本行辦房面議或定或買均從便捕但欲看之遮新何欵合式悅意與及何欵遮柄遮骨照樣到來亦可定必由快船寄來依期交客沽無悞 價甚相宜此佈

孖地行謹啓

煤炭發客

啓者本號自運日本各欵煤炭發沽其價甚相宜如貴客採買者請移玉步到中環海傍利源西街口廿五號門牌二樓面議是荷

乙未正月廿四日 榮源號謹啓

均泰煤炭

啓者本號常有各等煤炭局炭他油洋貨福洲工夫紅茶發客舖在中環機利文新街門牌第廿六號 貴客光顧請移玉步

乙未年 五月初九日 均泰謹啓

駕快輪率同差役疾駛而去追蹤躡跡溯流而往詎勿砂厘已返至淡班架深溝高壘無從問津差至已處授令土民交出土酋豈知土民不識反燃礟擊之差等以其兇悍之甚遂擊槍向爲彈如雨下勿砂厘不敵退處深林差兵自知力薄不敢輕軍深入祇勸兵以待而已是役差兵傷斃一人餘得無恙勿紗厘寔死傷未悉其數蓋差兵所用之槍連放五百餘響彈如聯珠因見仍欲纔密紗厘土酋方能了事云○來簡又云大呂宋炮船壹艘至撒烏知會地方官緝拿逃兵據稱有呂宋兵二三十名向紮小呂宋架加仁素勞地方因勾串營兵謀亂殺斃營官逃至撒烏施蕪小島又劫掠軍餉千餘元請准緝拿解案等語有司准之並派差兵協拿無便論斷云

西函節譯　西字報載訪事人十四日自台北府來函云現在日人一味持重步步爲營以期與台兵久持至台灣各事宜全以武員主持文員不得過問致兵士之氣益張華人在路行走如遇日兵務須脫帽爲禮否則即以鎗尖挑其帽頰種種戲弄不可名狀前日有某西人坐車經過日兵亦勒令下車脫帽西人堅不允肯遂稟由該管領事官函致日官辯論此事日官現已允爲禁除此令矣至日兵之在台灣者云有四萬餘人實則並無此數皆誇大之詞惟日人事事驕蹇不恤華民恐台民愈滋不服云○星軺北上　出使俄國大臣王乃裳星使已於廿二日由行轅起節乘招商局新裕輪船赴京覆　命瀕坐關道憲以下文武各員均詣江干恭送如儀○京電譯要　字林西報館接到北京來電云頃聞都中大臣有與李傅相意見不合者奏請　皇上飭去傅相專摺事之權奏　皇上已允降旨以後傅相凡有摺件必須與同品之大臣會衔方准呈遞其所以不欲傅相獨奏者蓋欲尊重　主權不使魁柄下移故也本館按此事未見明文是否確實須俟續聞再紀

重親昇平　營口訪事人云初九日招商局圖南輪船進口高扯黃龍旗營日人經年未見　國旗至此始見無不鼓舞歡欣仁裕號門首亦掛招商分局牌昔光武中興父老歎呼羅拜謂今日得見漢官威儀以今方古誠足媲美亦可見民心之愛　國矣○讓遼近信　西報載西歷八月十號英京來電云日本於讓還遼東一事欲清　國加償銀若干未經中法俄三國允准而其所餘難處者則由德國別有說詞故也○日增兵備　西字捷報載西歷九月九號長崎來電云昨有副總督大克西媽子爵由該埠乘輪前赴臺灣又聞由及納地方有持械巡捕壹千二百五十名亦於日前乘輪赴基隆另有習生工匠多名與若干匹戰食槍礮等物均夥將於此數日內由崎戰往臺灣以爲軍前之用○慈闈有喜　每逢月首　南豐澤園照演月戲七月初一日奉　內廷傳諭義順和梆子班伶人小元紅天明亮自鳴鐘小七金子等均於貝刻齊赴豐澤園伺候初二三四日傳四喜班巖部孫繼仙劉永春楊桂雲德仕如金秀山龐新樹入四喜班之花旦萬盞燈等伺候皇太后於挪門後率領進請安之公主福晉命婦等入座即命開場演劇至申刻而畢事諸腳色各賜平生之技歌喉宛轉響徹天衢皇太后慈顏有喜各賞給二兩小銀錠四個諸優頂頭領碰頭叩謝而出

簡在　帝心　欽差大臣辦理北洋通商事務直隸總督部堂王　爲曉諭事照得本大臣欽奉　簡命補授直隸總督北洋通商大臣擇於本月十一日辰刻望　闕謝　恩合行出示曉諭爲此示仰闔屬文武官員人等一體知悉特示○槍礮開工　字林西報云漢陽鐵政局製造槍彈廠已於三禮拜前開工據聞湖北省憲意欲剋期造槍五萬桿以給本省防軍之用又有各省訂造小槍自一萬五千桿至六萬杆不等所需之藥彈稱是○舊部赴臺　劉淵亭大帥所部黑旗兵散處安南耕田度日茲聞臺灣有事凡自命爲男兒好身手者咸願踴躍從戎有五千人取道入關由廣西邊陸至粵東就粵閩交界之區分乘小漁舟渡臺効用就臺南邇東相近番社處之拔搖港海灘登岸前赴劉營從此干城得心桓桓赴敵日人當更望而生畏不敢輕戲臺疆矣○日商電信　廿日上海某日商接台北來電云日軍進據竹塹城後休兵旬日往攻苗栗途次旗無阻擋迫至該邑後不見旗蹤跡土人亦不抗拒遂已全有其地按苗栗縣治去竹塹城五十五里民番數百家聚族而居編竹爲城枕流爲池地勢平坦無險可扼大約臺軍因是而棄之亦未可知然此說爲日商所傳確否似難遽信也○參贊赴京　東洋西報云日本出使中國之使署參贊由希大於西歷二十三號由東京起程赴神戶於二十六號由神戶乘輪赴中國俟其到北京後即須議及讓還遼東一事

名園易主　滬西味蓴園爲數年前錫山張君叔和所構經營布置煞費匠心故又以已姓名之曰張園去冬張君二次落職並奉勒令回籍之諭聞其時曾託人代爲覓主欲將此園售去遄　旨還鄉第因索價太昂一時未得其人大力者承受是以久留滬上仍作寓公茲閱數日前滬埠西字捷報有張園已售於某大員之說據談者言此園爲某富翁所購議價若干不日將折券付銀矣又聞現在得主之意不欲再以茶烟酒三項招徠遊客祇就園中隙地添建洋房若干椽或自用或租作顯宦寓廬以示隔絕囂塵如果此說非虛則園林雖有易主之悲而張君實得非常之幸不敢遑許一也挾巨資享清福二也秋風一棹張翰思歸從茲饋膾純羹細酌惠泉作醸何樂如之○使槎東指　出使日本大臣裕朗西星使於念二日午後六點鐘時由天后宮行轅至帶同奔屬隨員僕從等人從法蘭西輪船公司碼頭乘坐小輪船至吳淞口登法公司某輪船赴日本東京任所江海關道以下文武各官均詣江干恭送

上諭電傳

七月念五日奉　上諭吏部兵部會議處分一摺陝甘總督楊昌濬陝西固原提督雷正綰應得革職處分均着加恩改爲革職留任該督等當知感奮迅將回逆擒滅力贖前愆欽此○同日奉　旨崇文門正監督着鴻書去副監督着芬車去欽此○廿六奉　上諭直隸布政使着王廉調補安徽布政使着于蔭霖署理欽此○同日奉　上諭浙江布政使着惲祖翼補授[illegible]着補授湖北按察使欽此○同日奉　硃諭陸寶忠轉補侍讀學士戴鴻慈授翰林院侍講學士欽此

到救時芻言

每本價銀式毫

南海康長素先生所撰公車上書一疏近日點印全本已大行於時而先生數年前曾擬萬言策扶危濟急講求富强卓有先見措辭則洋洋灑灑愈讀愈切實詳既觀公車上書一疏則是書策尤不可不快睹也惟此策稿人所罕見者茲將先生所擬奏議書策各稿彙刻一編名曰救時芻言中有代某制府擬開淸江浦鐵路一疏近日　朝廷議開鐵路內外大僚多主是說又有條朝鮮策攻日策誠匡時經濟之書留心時務者不可少也此書現寄香港中環華字日報館發售大本白紙釘裝精工價銀弍毫

天下罕有

自古風水徵驗歷代不乏傳人然今世求響應如　吳潤民先生者則天下罕有也　先生係江西萍鄉縣人前庚辰年爲令親陳變卷府家創建大門樓一座五十七日雙捷泮宮陳家迄今游芹香食廩餼折丹桂文人振起又癸巳年爲羅純章家改一廚竈葬一山地羅妻三十九歲無育不過數年連生四子發富巨萬又湖南醴陵縣黃己生者雖富於財而艱於嗣江湖術士技窮無驗其妻已三十七歲不育經　先生僅移一床改轉一廚門外伐除密竹數十株祇歷七年連產五子又爲寒舍建屋兩進改先祖墳塋一穴　先生預訣曰恭賀來年再發解元及登進士家兄印寅恭與領已卯解元余領壬午鄉薦庚寅會試中式成進士點主事分戶部貴州司先父諱燦以已未解元選癸亥翰林早叔姪解元而父子翰苑則不敢居也但初孫癸卯未科今則應寅午戌科及先父其城及蒙主選又皆吉慶以外臨覽各省福被不可磬罄至　先生之家一脈八代書香蟬聯有登科第正是先福自己而後作福於人無用贅述檢閱循環日報得悉游廣東爲東莞之所家增城之鍾家番山整村無不神奇噫報館題曰顯若神仙余直曰神仙而已然余等皆受厚福更樂爲稱道因特函商諸公共登報章俾天下有福人家咸知　吳公神奇云稔知在粵省廣州府前右邊壬癸坊居住大街面與門首均有招牌字題耀爾

湖北廣濟縣庚寅進士戶部主政劉嘉予仝湖南醴陵縣翰林院待詔黃己生等公啓

香港按察使司衙門

威林荷華路科士及渣路士亞力山打湯士報窮者

署經歷司管理報窮事務官辛　爲威林荷華路科士及渣路士亞力山打湯士報窮事啓者本案定期准於一千八百九十五年九月二十六號禮拜四日正午十二點鐘在本衙門由本官與各債主聚會商議攤派該報窮人第三次銀而凡有債主前未經將欠欵聲明者須於一千八百九十五年九月廿六號以前將欠欵聲明呈遞此佈

一千八百九十五年　九月十一號示

緊要告佈

啓者現欲買新舊木器傢私不拘多少另欲新做木器傢私等件欲知詳細者請問士丹利街廿四號華利洋行辦房便悉此佈

乙未年七月念八日　亞伯刺咸啓

前往汕頭上海埠

啓者本公司有火船名諫當准期本月廿九日下午四點開行前往汕頭上海埠　貴客附貨搭船者請到本公司面議

乙未年七月廿八日　渣甸公司謹啓

往廈門星架波等

啓者本號代理火船名漳洲准期八月初二日開行前往廈門星架波庇冷埠　貴客附貨搭船者請到本號面商

乙未年七月廿八日　恒盛昌啓

鷄步煤炭發客

本行常有鷄步各式煤炭發客其炭碎價廉經蘇羅公司用開皆稱適用諸尊光顧請到小號面議

光緒廿一年元月廿四日　新順昌洋行啓

賞格

派駐粤中國南方荷蘭國總領事官爲懸賞事　啓者倘有能報信引線拘獲私鑄僞銀運至荷屬東印度地方各埠充用者一經荷官訊實即將所獲僞銀價值若干以一半作爲花紅賞給線人此佈

一千八百九十五年九十三號　香港雲咸街第三號蝦華杜路士啓

續到公車上書記

每本價銀叁毫

當中日和約十一款全權大臣傳至京舉國憂憤內之郎曹外之疆吏咸有爭論而救急扶危安內攘外毅然可行者則莫如公車聯上一書其書爲南海孝廉康長素先生主筆力言日前戰守之方他日富强之策可以寒和款而拒外敵變新法而圖中興下令一萬八千餘言聯名一千三百餘衆今雖和議已成而整頓國政要不出此經濟之外月前本報曾將書稿錄登然不及十分之一凡遷都鍊兵與藝育才種種變通新法均未之載前從有友人寄到全稿悉石本千部託本館代售數日間即已購楚來遲者因無以應茲已第三次續寄至港然仍無多　諸君欲先快睹者請速行購取爲望

代賣處　省城沙基大街招商局　十七甫品經堂　華字日報館啓

往山打根古達埠

啓者本行有火船名面暖准于七月廿九日開行前往山打根古達埠　貴客欲附貨搭船者請到本行面議

乙未年七月廿六日　太古洋行啓

前往烟臺牛庄埠

啓者本公司有快捷堅固火輪船名得司馬准期十八日落貨改至本月三十日啓行前往烟臺牛庄埠　貴客欲付貨搭船者請到本公司面議

七月十四日　同記公司啓

大船前往安南埠

啓者本公司有火船一只名大毛拿卜期本月廿八日落貨至八月初二日開行前往安南埠　貴客附貨搭船者請到本公司面議

七月廿四日　同記公司啓

前往煙臺天津埠

啓者本行火船名桂陽改于七月三十日啓行前往烟台天津埠　貴客附貨搭船者請至本行面議

乙未年七月十六日　太古洋行謹啓

前往煙台天津埠

茲者本行有火船名富平准于八月初一日下午四點動輪前往烟台天津埠　寶號欲附貨者請到本行寫字樓面議　水脚極甚相宜

乙未年七月廿五日　禪和洋行啓

火船前往北海埠

啓者本行有火船一只名益得准于七月廿九日下午七點開行前往北海埠　貴客附貨搭船者請到本行面議

乙未年七月廿八日　孖地洋行啓

香港華字日報

選錄京報

陝西道監察御史奴才敬祿跪 奏為酷吏殃民不分緩急亟應查辦恭摺仰祈 聖鑒事竊以外患甫平若內地再生事端其勢必難兼顧況此時事多艱地方官理宜加意撫恤民生乃近聞山東平原縣知縣王之幹殘酷貪暴視民如仇於軍情緊急之時奉到巡撫札飭辦團延而不辦惟利是圖任用劣幕喩秉彝門丁孫順書吏閻世信祁省三上下其手地畝稅契勒至十分稅用上馬折價名目不計其數又於審理劉西元耿泮藻任千翰之案勒贓千餘串及數百串不等該縣去秋被災甚重既不辦理蠲免反將上控之災戶概加毒刑聽信惡役陳德和下鄉放鎗轟打夏民以田水清等多名誣夏為盜更且加倍浮收漕米每應完一斗者要二斗六升名為個六數又外添有斛尖揚盤名目浮收者皆侵吞入己以致民怨沸騰竊恐該縣曾於咸豐十年徵收因開漕激事有王如玉等作亂結連臨邑齊河等縣一時蠢動 欽差徐昌緒查辦始為平定誠恐再由此釀成事端其害非淺相應請 旨飭下該撫臣速出示曉諭該縣以安民心一面將王之幹參辦其幕友門丁書役提省嚴訊並將該縣地畝稅契漕米照舊章以紓民力又聞上年該縣被災之村莊其當年已完之米雖已起運開兌緩作今歲原米有否未定應一併請 旨飭下該撫查明被災村莊該米若干札飭糧道將原米可否運回各花戶行具領藉資撫理庶民困得少蘇矣奴才為防患救民起見是否有當謹據所聞 恭摺具奏伏乞 皇上聖鑒謹 奏奉 旨已錄

降二級留任又降二級留任山東巡撫臣李秉衡跪 奏為遵 旨查明知縣被參各款據實覆陳恭摺仰祈 聖鑒事竊臣於五月三十日在萊州營次承准軍機大臣字寄光緒二十一年五月二十五日奉 上諭有人奏酷吏殃民請飭查辦一摺據稱山東平原縣知縣王之幹殘酷貪暴於軍情緊急之時奉飭辦團延不舉辦任用劣幕丁書需索各陋規及因案勒贓匿災不辦聽信惡役誣夏為盜浮收漕米侵吞入己以致民怨沸騰等語著李秉衡按照所參各節確切查明據實具奏毋稍徇隱原摺著鈔給閱看將此諭令知之欽此遵即遴委妥員改裝易服至平原縣城鄉各處嚴密訪查務將所得實情敬為 皇上陳之如原參飭辦團練延而不辦一節臣去秋通行各屬辦團查王之幹奉札後即傳各莊首事議辦今春又請各紳董催辦各莊以籌集團費聚議未定該員係署事官以交卸在即未能認真嚴催以致迄未辦成又原參任用劣幕喩秉彝門丁孫順書吏閻世信祁省三上下其手地畝稅契勒至十分稅用上馬折價名目各節查幕友喩秉彝訪無實在劣跡門丁孫順該員在任時即已斥去書吏閻世信祁省三充該縣戶南房稅契係其專管該吏承王之幹之意催稅稍急則有之仍係循照舊章並無勒至十分之說亦未聞有上馬折價名目又原參審理劉西元耿泮藻任千翰之案勒贓千餘串及數百串不等各節查該縣張王莊鄉民劉西元因家事涉訟王之幹罰令出京錢一千串充地方公用文生任千翰係縣屬紙坊莊因有人在莊賭博誣害被押丁書等向索京錢六百餘串始准取保釋放任千翰曾赴臬司呈控由該管府委員會訊完結原參勒贓之案實非無因至耿泮藻係該縣承府審辦因原管地分被占涉訟王之幹斷與他人耿泮藻里分已失其不至再行開賭尚屬可信又原參該縣去秋被災甚重既不辦理蠲免反將上控災戶概加毒刑聽信惡役陳德和下鄉放鎗轟打夏民以田水清等多名誣夏為盜一節查王之幹上年八月下鄉勘災至飲馬店以報災過而將該莊首事宋煥趙西海兩人責打又至小李家寨因報災未准該莊紳民言語頂撞該員將莊長李作剛等帶縣責押鄉民赴府控訴發交該縣訊辦後經各莊首事保出尚無上控災戶概加毒刑之事其勘報災各莊已詳報辦理蠲緩在案快班陳德和兼充捕頭隨身下鄉當莊民聚衆環求該役恃鎗恐嚇實有其事田莊民人田水清等被押因傳聞通同履津鎗首王三騙子復查該縣並無其事經取保釋放原摺所稱誣夏為盜殆由於此又原參加倍浮收漕米應完一斗者要二斗六升又添有斛尖揚盤名目浮收者侵吞入己一節查該縣徵收漕米與歷前縣徵收數目相符並無該員加增亦未另添斛尖揚盤名目至原摺所稱上年被災村莊其已完之米雖未起運開兌緩在今歲應查明被災村莊該米若干飭糧道將原米運回令花戶具領一節查該縣勘災係在八月收漕係十一月其報災未准各莊照舊完漕已運德州交兌無可運回自無從變通辦理以上所參各節雖不免有傳聞失實之處而該員於民間詞訟違例科罰又信任丁差以致在外訛詐暴戾顧忌民間報災希圖蠲緩即所報未盡實亦應好言撫慰乃竟任意責押以致民間嘖有煩言實屬玩視民瘼茲既訪查得實未便姑容相應請 旨將前署平原縣知縣候補知縣王之幹即行革職家丁孫順已經該員斥逐書吏閻世信等飭接任知縣查明有無劣跡另行稟明核辦所有復查知縣被參各款請 旨懲處緣由理合恭摺具 奏伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 硃批另有旨欽此

羊城新聞

紅單 八月分秋祭單 文昌初三 昭忠初四 先師孔子初九 社稷神祇初十 龍王十二 關帝十四 天后十五 火神十八 賢真二十 風神廿一 南海神廿四

○釐局批詞 紙料行華章堂商民唐德仁等稟批查出口紙台捐經費前經善後總局詳准歸本立堂商人童遠厚等承辦復經本公所換給示諭在案事越數年辦理並無貽悞茲據唐德仁等加繳經費二百元請歸華章堂承辦原係事後爭承意存攙奪殊屬不合所請斷難邀准粘抄保領發還此飭 ○又糖行職商潘蘭森等稟呈批省城合和商人馮鹹林等承辦糖務本屆扣至光緒二十二年十月始期滿疊據各商具呈攙承均經批駁該商何得傍引火水坐釐一案率請易商殊屬冒瀆所稟不准飭[illegible]還

河帥西歸 前任河督總督覺羅成子中河帥即成孚今粵省藩憲成竹銘方伯胞弟也二難競爽 帝眷方隆河帥昔年亦曾開藩粵東不意在京邸示疾於月之二十一日午刻遽爾仙遊方伯聞訃誼切鴒原哀深折翼已於二十八日在光孝寺設靈誦經以伸誠悃○私鹽巨數 粵省以瀕洋為門戶田園重複紛歧走私漏稅者每從來往船艘售其狡計是以緝私鹽則設有六門廠緝私員弁日必乘輪邏察海面而查獲私梟之案亦足以徵一斑 昨聞廿三日有鹽船三艘滿載私鹽由外洋走漏乘間飛棹而行適與靖海緝私輪船相遇該輪管駕察其神色忽異立麾水勇赶截查出即起出私鹽二萬數千餘斤匪等急鳧水逃脫遂將三船並贓解往省緝私局驗收○連獲拐婦 二十二日城內保甲分局勇丁在城內雅荷塘大園地方拿獲拐婦一名係中年人聞該拐其家一幼子被局偵探得實者又同日南關保甲分局亦解拐婦三名至保甲總局候訊並三婦均年將花甲白髮垂頭狀貌兇橫村鄉裝束曾在某鄉拐其姪女來省販賣事洩被拿者賊害天倫忍心毒手尤為拐匪之魁然日來連獲拐匪按律嚴懲當不敢公然擄人於市矣

以火制火 城內長塘街某書家前夜有奚童烹茶倘遺火爇曲突之薪忽被延燒能能之勢直由小閣騰上瓦椽幸書家留有銅水管數具室中健僕數人立取管汲水激射瓦相埒力隨即熄滅坊鄰聞室內鼎沸人聲驅到詢問始悉危機皆舌撟不能下云○旋風破壁 商飈動壁秋聲滿城脫籜韶光又聽紙鳶於雲間送響廿四日忽傳城東安槐社某姓屋門外看墻猝然倒塌該屋本非頹壞傾欹聞是時日方亭午當颯颯鳴條之際為旋風吹跌亦異事也鄰里幷云不聞狂風怒號及報墻傾始相驚詫猶幸街無行人屋內男女皆在他所均無所傷○盼望雲霓 羊垣月來天氣亢旱雨少晴多且酷烈秋陽朔風颯颯東北門外村落農田大有枯槁之憂以致米價漲增市儈等為之儲糴居奇遏其糶斷殊可恨也茲據新會鄉人來言該縣附近外海等處旱既太甚所有田疇盡成龜坼耕夫運水灌溉堤基桔槔之聲不絕于耳倘再無霖雨及時則晚禾難望收成盜賊日多劫掠日熾殊深隱憂矣

高州亂耗 高州地面毘連外洋穀米豐登素稱樂土惟去年風氣交侵飢寒戰道遂有土匪滋擾貽害閭閻幸得道府鎮軍各官協力相助剿撫兼施地方始得安靖茲聞是處又有土人揭竿為亂勢甚披猖事聞於省大憲委莫鎮戎善帶領金順康兩兵輪馳往辦理莫鎮戎得駐高府熟悉情形小醜跳梁自必聞聲而遁矣○珠海奇觀 往歲游外洋閱林從水邊樹際觀電燈如百輪明月身在蟾宮歎為中國所未有近年省城電燈局仿效西法創設電燈通衢大路及富家巨肆漸多燃點然燈小而光微不如香港之晶球朗照也茲聞該局另創新機於月之廿五晚導引電筒至省河試演其燈較常燈大加數倍是夕燃之大放光明照耀樓臺畫船簫鼓都移入廣寒殿裏珠兒珠女拍手稱奇可補老鐵花游曲中所未備也

無牌被罰 昨有未領牌照註冊而開設水手館之人八名被拘於案府憲以其有違例禁每人罰銀十元否則一月監禁以儆○携烟被拿 鳴龍輪船前次抵澳角寄碇後船中有水手二名由碼頭登岸私携熟膏九磅為鴉片公司巡差覷破執解英領事署審究○控糖不直 永樂街石叻莊某店赴臬署控班艷賴船主欠交糖斤若干包值價九百餘元一案二十六日臬憲衛廉訪再提訊究被告供稱此糖運至船時已覺包皮霉爛不堪及至港則糖已滲漏其包皮仍在糖斤亦膠結在艙底中原告可自行往取非有意短交臬憲遂判被告償直堂費令原繳交○日使來華 日斯巴尼亞國新簡出使中國大臣高立鑾於二十日乘法國公司某輪船抵滬以禮謁各館為行臺想不日即須航海入都也○勞軍要畧 勞打出電云英國駐北京公使歐格訥聞奉命調往俄國公使其駐俄之公使調往德國駐紮云○德相至俄俄皇備極優渥以待之○又述法京電報云孟米埠兼刀教民與歷羅教民兩不相能互有爭鬭有司調兵彈壓擊斃兵十名傷五十名○該電又云倭廷已願將讓回遼東地方補償之欵輒減倭軍不日全行撤去惟所減若干未有明文俟異日有聞再佈

中外新聞

詳述朝王親姪被拘事 本館昨由駐韓訪事友人函告云朝王親姪俊鎔去歲曾放出使日本大臣辭延不赴中外疑之前月二十五日夜忽有朝鮮捕役四五十名齊至俊鎔宅內不由分說簇擁而去解至禁府大院君因俊鎔乃係己之愛孫見其被囚遂從之因並云余孫所得何罪皆余之罪但求赦免若必欲殺之不如殺余以代言罷淚濕衣巾聞者掩泣然自王姪被囚以來民心驚惶城內外無不震動上月英國公使與各國公使會議行文至日本公使歷叙近日民心變情且各國駐京者皆有身家性命萬一有變不易保全請日使詳詢朝鮮外務衙門王姪被囚緣由至應如何設法保全各國駐京人員之處當早籌畫等語旋由日使井上馨將美使公文譯出漢文並將各情函致朝鮮外務大臣並云在韓貿易者惟日商最多今李宗正卿被囚人心甚恐雖事涉宗親未便干預倘貴大臣能將大畧情由見示則幸甚望外務大臣金允植接到該函隨時覆稱宗正卿李俊鎔被囚一事實係大獄但小民不識內裏之事皆以驚恐本大臣亦有所聞然近日人心已漸平復想無意外之虞至宗親被囚緣由係因去冬法務衙門協辦金鶴羽被刺一案我政府遂飭警務廳隨時防範李俊鎔欲刺法務大臣徐光範內務大臣朴泳孝等旋由政府大臣密奏勅旨嚴拿到案因頻勸諭特叙大概此覆云云 按此事日來三韓之人紛紛傳說皆謂奸黨朴泳孝等所為不知確否

防諜甚嚴 古今用兵之法欲杜外諜先清內奸所謂戰勝於無形也昨接閩嚐信備述臺南防剿之嚴合亟登之報牘以見劉大帥神機妙算超越尋常也巧月十一日參利士輪舟開赴安平附搭此船擬登彼岸者大帥飭親信人逐名詢問有無在城人擔保如無保認之人即不准登岸否則即以奸細論遂有搭客二十餘人因無人具保仍坐原船回閩此劉大帥防奸之深算也即駐紮中路之黎伯鄂太守所部新楚軍亦不准越彰化一步以清界限而杜奸混又聞日本兵船雖有在彼遊弋者亦未開炮惟聞日兵時在澎湖四鄉劫掠民間女子自十五六歲起至三十歲者不分妍醜數戲赴淡水為不可告人之事似此忍心害理固宜臺民之慷慨設誓不共戴天也○褒忠盛典 髮逆擾亂漢口久據為賊穴幸湘中義旗東指掃蕩無遺當時屍橫徧野死義殉難之人更不勝指屈事平後上憲憫其慘罹酷刧專摺奏 聞得 賜建祠逢期致祭凡難裔之子孫及慕義之士均可入祭今已屆期各董事預先布告凡有捐錢捐紙者屆時沐浴至祠行禮云

般烏近耗 英屬北般烏源來叫簡音前因犯事被貶之土酋勿沙匪於上月某日隨帶所部百餘人手持軍械乘坐土船三十餘艘儼若整旅而行陡至般烏埠居民罔知其故恐彼故態復萌以故不寒而慄及查來意知恐在事欲稟訴有司然以卑士隨行持械雖武有違定制竟敢寒盟有司不准其登岸即派出兩輪調遣差兵乘夜梭巡港海防有變故也但勿沙匪未繳允准登岸率衆駛往翹遲之巴蝦蝦拾烏寄頓翌早向拿變河下駛而去當土酋抵港口時該埠總督出遊未返翼日返歸查悉此事即委稽差目英人尊士偕同府守巴倫帶差五十名追擒土酋勿沙匪無論生擒與否務必拿回訊辦尊巴兩員乃